

## EC DECLARATION OF CONFORMITY

We,  
Mascot Online BV  
Bellstraat 7  
3861 NP Nijkerk  
The Netherlands

Declare under our sole responsibility that the product:

- Product Brand: LED Lovers
- Product Model No: LL-OU-SPMD02-S
- Product Description: LED swivel light with sensor
- Product Rating: Input 6Vdc, 4x type C batteries, LED Power: 3W Max total, IP44

Following the provisions of the Directives:

- Electromagnetic Compatibility Directive (EMC): 2014/30/EU
- RoHS Directive: 2011/65/EU

And standards to which Conformity is declared:

EMC:

- EN 55015:2013 + A1:2015
- EN 61547:2009

Place: Nijkerk

Date of issue: 01-03-2017

Authorized Signature name: B. van Dijk  
Title: Managing Director

## (EN) USER MANUAL: LED OUTDOOR SWIVEL LIGHT WITH SENSOR (LL-OU-SPMD02-S)

### 1) SAFETY INSTRUCTIONS



The following basic precautions must always be taken before using the LED OUTDOOR SWIVEL LIGHT WITH SENSOR hereinafter referred to as 'device':

#### GENERAL INFORMATION

- Read the instructions for use carefully and keep them safe. If you give this device to other people, please also pass on this manual.
- Only use this device in accordance with the instructions in this user manual.
- The device is not a toy. Keep it out of the reach of children and pets.



**WARNING!** Do not leave packaging material lying around carelessly. This may become dangerous playing material for children. Risk of suffocation!

- This device is intended for domestic and private use and its intended purpose only. The device is not intended for commercial use. All other uses are deemed to be improper and may result in damage to property or even personal injury.



#### GENERAL SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS

- Do not place the device under any mechanical stress.
- Please handle the device carefully. Jolts, impacts or falls, even from a low height, can damage the device.
- Prior to use, check the device for visible external damage. Never operate the device if it is damaged.
- Do not open the casing as this may result in electric shock.
- Do not attempt to disassemble or repair the device or modify it in any manner.
- The LED's cannot be replaced.
- Repairs must only be carried out by a qualified technician. Never attempt to repair the device yourself. Improper repairs can pose significant risks to the user and will invalidate any warranty claims.

- The guarantee will expire immediately if damage has been caused by non-compliance with this user manual. The manufacturer accepts no liability for damage caused by non-compliance with the user manual, negligent use or use which does not comply with the conditions of this user manual.
- Do not allow unsupervised children to clean or maintain this device.
- To avoid damage, never immerse the device in water or any other liquid.



**WARNING!** Do not stare at the device's illuminated LED's for an extended period of time. The LED's can cause injury or irritation to the eyes. Do not look directly at the light source using optical instruments that focus on light rays.

- Retain the device's user manual and packaging.



#### BATTERIES AND HEAT

- Remove batteries from the device when it is not being used for a long period of time to avoid leakage of the batteries.
- If the battery leaks, do not allow any battery fluid to come into contact with the skin or eyes. If contact has been made, wash the affected area with copious amounts of water and seek medical advice.
- Do not open the casing as this may result in electric shock.
- Do not place the device close to products that become hot.
- Keep batteries out of reach of children.
- Do not short circuit the contacts inside the battery compartment or any batteries.
- Do not crush, puncture, dismantle the device, otherwise it might damage the batteries.
- Do not dispose the device in a fire because the batteries could explode.
- Do not expose the device and batteries to excessive heat sources like fire.
- Do not dispose the device in your household waste, as it contains batteries. Batteries can be disposed of by taking them to your local recycling station. Contact your local government offices for details.

### 2) INTENDED USE

The device is intended for outdoor lighting. The device is not intended for any other purposes. Follow the instructions in this user manual to make sure the device is installed and used safely. The device is intended for private use only.

### 3) TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Battery: 4x type C
- LED: 6 pcs (total 3W max. LED power)
- Motion detection:  $\pm$  3 m range
- Water resistant – IP44
- Dimensions: 14 x 14 x 14 cm (LxHxD)
- Weight: 390 g (excluding batteries)

### 4) PACKAGE CONTENT

- LED outdoor swivel light with sensor
- Set of mounting screws and plugs
- User manual

Open the packaging carefully before taking out the device. Make sure its complete and undamaged. If any components are missing or damaged, contact the vendor and do not use the product. Retain the packaging or recycle it in accordance with local regulations.



**ATTENTION!** To keep children safe, do not leave packaging (plastic bags, cardboard boxes, expanded polystyrene elements, etc.) lying around. Risk of suffocation!

## 5) INSTALLING AND USING THE DEVICE

### INSERTING THE BATTERIES

- Remove the 2 screws of the battery compartment cover on the backside of the device, to access the battery compartment. Make sure you do not damage the silicon ring between the battery cover and the device and keep it safe.
- Remove the battery holder from the device.
- Place 4x type C batteries respecting the batteries polarity indicated in the battery holder.
- Place the battery holder back in the device and make sure you insert it correctly, so the metal clips on the battery holder make contact with the springs inside the battery compartment of the device.
- Now place the battery cover back on the battery compartment of the device and make sure you place the silicon ring carefully back between the cover and the device, keeping it water resistant.

### MOUNTING THE DEVICE

- The device can be mounted on a 'flat' surface.
- To mount the device, use the holes in the wall bracket to mark the place you want to mount the bracket and install the device.
- Drill holes at the marked positions and push the mounting plugs into the drilled holes.
- Then use the screws to assemble the bracket and slide the device over the mounted bracket. Make sure the arrows on the bracket point up and the screws are fully inserted in the bracket.
- **NOTE!** Best mark, drill and mount the highest hole first. The bottom hole needs to be position  $\pm 5$  cm to the left of the top hole, being able to slide the device over the bracket easily vertically. Now turn the device in the angle desired to detect and illuminate area.

### POWER MODE

The power/mode button is located on the back of the device, above the battery compartment.

The device has 3 operational mode's (AUTO - ON - OFF).

The mode button function loop = AUTO => OFF => ON => OFF.

- ON mode: the device LED's will light up constantly
- OFF mode: the device LED's will not light up, even when there is motion detection.
- AUTO mode: the motion detection function is activated and the LED next to the button will light up.

### MOTION SENSOR

The motion sensor has a range up to 3 m and a 90 degree angle. Once the motion sensor detects a movement the LED's will light up for  $\pm 25$  seconds.

#### IMPORTANT!

**PLEASE NOTE!** The device motion sensor is designed to work in the dark. If there are strong light sources close to the device, such as streetlights, corridor lights, etc., the LED lights on the device may not work. If this is the case, you must either turn OFF the adjacent lights or move the device to a location with fewer light sources.

## 6) CLEANING AND MAINTENANCE

Proper and regular cleaning will ensure safe operation and extend the lifespan of the device. Use a damp cloth to remove dirt from the device.

#### ATTENTION!

- Do not clean the device with strong chemicals - or alkali-based, abrasive or disinfecting agents - because they could damage the surface of the product.
- Do not immerse the device into water or any other liquids.

## 7) REPAIRS AND SERVICE

The device does not contain parts that can be serviced by the user.

Do not attempt to repair the device on your own. Always have the device repaired by a qualified repair center.

## 8) STORAGE AND TRANSPORTATION



- When storing the device, it should first be cleaned in accordance with this user manual. The device should be stored in its original packaging.
- Always store the device in a dry and well-ventilated room and beyond the reach of children and pets.
- Protect the device against vibrations and shocks during transport.

## 9) RECYCLING

Packaging materials are recyclable and marked with a recycling symbol. Packaging should be recycled in accordance with local regulations.

Packaging materials should be kept away from children because they could be hazardous.

**All contents and specifications mentioned in this manual are subject to change without prior notice.**

INSTRUCTIONS FOR THE PROTECTION OF THE ENVIRONMENT (WEEE, the waste electrical and electronic equipment directive).		
	Your product has been manufactured from high quality materials and components which can be recycled and used again. At the end of its life, this product cannot be disposed of in normal domestic waste, but must be taken to a special collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. The waste container marked with a cross symbol on the item, in the user manual and on the packaging informs you of this. The raw materials used are suitable for recycling.	
By recycling used appliances or raw materials you are making an important contribution to the protection of our environment. You can find out the location of your nearest collection point from your local council. Do not dispose of batteries in your household waste. To dispose of the batteries, take them to your local recycling station. Contact your local government offices for details.		

Mascot Online BV  
Bellstraat 7  
3861 NP Nijkerk  
The Netherlands  
[www.mascot-online.nl](http://www.mascot-online.nl)



## (NL) GEBUIKERSHANDLEIDING: ROTEERBARE LED-BUITENLAMP MET SENSOR (LL-OU-SPMD02-S)

### 1) VEILIGHEID INSTRUCTIES



Tref altijd de volgende voorzorgsmaatregelen voordat u de ROTEERBARE LED-BUITENLAMP MET SENSOR gebruikt (hierna het 'apparaat' te noemen).

#### ALGEMENE INFORMATIE

- Lees deze instructies vóór gebruik goed door en bewaar ze op een veilige plaats. Als u dit apparaat aan iemand anders geeft, geef deze handleiding dan mee.
- Gebruik dit apparaat uitsluitend volgens de instructies in deze gebruikshandleiding.
- Dit apparaat is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen en huisdieren.



**WAARSCHUWING!** Laat verpakkingsmateriaal niet onbeheerd rondslingeren. Het kan gevaar opleveren wanneer kinderen ermee spelen. Kans op verstikking!

- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk en persoonlijk gebruik en voor het beoogde doel. Het apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik. Alle andere toepassingen worden onjuist geacht en kunnen leiden tot schade aan eigendommen of zelfs persoonlijk letsel.



#### ALGEMENE VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN EN -INSTRUCTIES

- Zorg ervoor dat het apparaat niet wordt blootgesteld aan enige mechanische belasting.
- Ga voorzichtig met het apparaat om. Het apparaat kan beschadigd raken door een schok, stoot of val, zelfs van een geringe hoogte.
- Controleer het apparaat vóór gebruik op zichtbare beschadigingen aan de buitenkant. Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is.
- Open de behuizing niet omdat u dan kans loopt op een elektrische schok.
- Probeer het apparaat niet te demonteren, te repareren of anderszins aan te passen.
- De LED-lampen kunnen niet worden vervangen.
- Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door een gekwalificeerde monteur. Probeer nooit zelf het apparaat te repareren. Ondeskundige reparaties kunnen aanzienlijke risico's opleveren voor de gebruiker en zullen elke aanspraak op garantie doen vervallen.
- De garantie komt direct te vervallen in geval van schade als gevolg van het niet in acht nemen van deze gebruikershandleiding. De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade als gevolg van het niet in acht nemen van de gebruikershandleiding, onzorgvuldig gebruik of gebruik dat niet overeenstemt met de voorwaarden in deze gebruikershandleiding.
- Laat kinderen dit apparaat niet zonder toezicht schoonmaken of onderhouden.
- Om beschadiging te voorkomen, moet u het apparaat nooit onderdompelen in water of een andere vloeistof.



**WAARSCHUWING!** Kijk niet gedurende langere tijd direct in de vedichte leds van het product. De LED-lampen kunnen schade aan of irritatie van de ogen veroorzaken. Kijk niet rechtstreeks in de lichtbron met behulp van een optisch instrument dat zich richt op lichtstralen.

- Bewaar de gebruikshandleiding en verpakking van het apparaat.



#### BATTERIJEN EN WARMTE

- Verwijder de batterijen uit het apparaat wanneer het gedurende een langere tijd niet wordt gebruikt. Zo voorkomt u dat de batterijen gaan lekken.

- Wanneer een batterij lekt, moet u voorkomen dat batterijvloeistof op de huid of in de ogen terecht komt. Wanneer batterijvloeistof in contact is gekomen met de huid of ogen, moet het betreffende gebied worden afgespoeld met grote hoeveelheden water en moet u een arts raadplegen.
- Open de behuizing niet omdat u dan kans loopt op een elektrische schok.
- Gebruik het product niet in de buurt van warmtebronnen.
- Houd batterijen buiten bereik van kinderen.
- Zorg ervoor dat er nooit kortsluiting optreedt tussen de contactpunten in het batterijvakje of tussen batterijen.
- Zorg ervoor dat de batterijen op geen enkele wijze worden beschadigd.
- Gooi het apparaat nooit in een vuur omdat de batterijen kunnen ontploffen.
- Stel het apparaat en de batterijen niet bloot aan extreme warmtebronnen zoals open vuur.
- Gooi batterijen nooit weg bij het huishoudelijk afval. Breng ze naar uw lokale inzamelingspunt voor chemisch afval. Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie.

### 2) BEOOGD GEBRUIK

Het apparaat is bedoeld voor verlichting buiten. Gebruik dit product niet voor andere toepassingen. Volg de instructies in deze gebruikershandleiding om dit product veilig te kunnen installeren en gebruiken. Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor privégebruik.

### 3) TECHNISCHE SPECIFICATIES

- Batterij: 4x type C
- LED: 6 st. (totaal 3W max. LED vermogen)
- Bewegingsdetectie: bereik ± 3 m
- Spatwaterdicht – IP44
- Afmetingen: 14 x 14 x 14 cm (LxHxD)
- Gewicht: 390 g (exclusief batterijen)

### 4) INHOUD VERPAKKING

- Roteerbare LED-buitenlamp met sensor
- Bevestigingsschroeven
- Gebruikershandleiding

Open de verpakking voorzichtig en haal het apparaat eruit. Controleer of het apparaat volledig en onbeschadigd is. Mochten er onderdelen beschadigd zijn of ontbreken, neem dan contact op met de verkoper en gebruik het product niet. Bewaar de verpakking of recycle deze zoals voorgeschreven door lokale regelgeving.



**LET OP!** Laat ter bescherming van kinderen losse onderdelen van de verpakking (plastic zakjes, karton, piepschuim enzovoort) niet slingeren. Kans op verstikking!

### 5) HET APPARAAT INSTALLEREN EN GEBRUIKEN

#### PLAATSEN VAN DE BATTERIJEN

- Verwijder de 2 schroeven van het deksel van de batterijhouder aan de achterzijde van het apparaat om toegang te krijgen tot de batterijhouder. Zorg ervoor dat u de siliconen ring tussen het batterijdeksel en het apparaat niet beschadigt en bewaar deze.
- Verwijder de batterijhouder van het apparaat.
- Plaats 4 batterijen van het type C en let daarbij op de polariteit van de batterijen die wordt aangegeven in de batterijhouder.
- Plaats de batterijhouder terug in het apparaat. Zorg ervoor dat u de houder zo plaatst dat de metalen clips op de batterijhouder contact maken met de veren in het batterijcompartiment van het apparaat.
- Plaats nu het batterijdeksel terug op het batterijcompartiment van het apparaat. Zorg ervoor dat u de siliconen ring voorzichtig terug plaatst tussen het deksel en het apparaat, om het waterbestendig te houden.

## INSTALLATIE VAN HET APPARAAT

- Het apparaat kan worden geïnstalleerd op een vlak oppervlak.
- Om het apparaat te installeren, gebruikt u de gaten in de muurbeugel om de plaats te markeren waar u de beugel en het apparaat wilt installeren.
- Boor gaten op de aangegeven posities en duw de montagepluggen in de geboorde gaten.
- Daarna gebruikt u de schroeven om de beugel te installeren en schuift u het apparaat over de geïnstalleerde beugel. Zorg ervoor dat de pijlen op de beugel naar boven wijzen en dat de schroeven volledig in de beugel zijn geschroefd.
- **LET OP!** U kunt het best eerst het bovenste gat markeren, boren en monteren. Het onderste gat moet ongeveer 5 cm links van het bovenste gat worden geplaatst, zodat het apparaat gemakkelijk verticaal over de beugel kan worden geschoven. Draai het apparaat nu in de gewenste hoek om het gebied te bewaken en verlichten.

## INGESCHAKELDE TOESTAND

De knop 'power/mode' bevindt zich aan de achterzijde van het apparaat, boven het batterijcompartiment.

Het apparaat beschikt over 3 modi (AUTO - ON - OFF). Wanneer u op de modusknop drukt, is de volgorde van de functies = AUTO => UIT => AAN => UIT.

- ON-modus: de LED-lampen van het apparaat branden constant
- OFF-modus: de LED-lampen van het apparaat branden niet, zelfs wanneer beweging wordt gedetecteerd.
- AUTO-modus: de functie bewegingsdetectie is geactiveerd en de LED-indicator naast de knop gaat branden.

## BEWEGINGSENSOR

De bewegingssensor heeft een bereik van maximaal 3 meter en een hoek van 90 graden. Zodra de bewegingssensor een beweging detecteert, gaat de LED-lamp ongeveer 25 seconden branden.

## BELANGRIJK!

**LET OP!** De bewegingssensor van het apparaat is bedoeld voor gebruik in het donker. Wanneer er sterke lichtbronnen in de buurt van het apparaat zijn, zoals padverlichting of straatverlichting, is het mogelijk dat de LED-lampen van het apparaat niet werken. In dat geval moet u de verlichting in de buurt uitschakelen of het apparaat verplaatsen naar een plek met minder lichtbronnen.

## 6) REINIGING EN ONDERHOUD

Door het product regelmatig goed te reinigen, zorgt u voor een goede werking en een langere levensduur. Gebruik een vochtige doek om het product schoon te vegen.

### Let op!

- Reinig het product niet met sterke chemicaliën of alkalihoudende, schurende of desinfecterende middelen, aangezien die het oppervlak van het product kunnen beschadigen.
- Dampel het product af het voorwerp waarop het is bevestigd niet onder in water of andere vloeistoffen.

## 7) REPARATIE EN ONDERHOUD

Het product bevat geen onderdelen die door de gebruiker onderhouden kunnen worden. Probeer het product niet zelf te repareren. Schakel hiervoor altijd een gekwalificeerde reparateur in.

## 8) OPSLAG EN TRANSPORT

- Als u het product opbergt, dient het gereinigd te worden zoals beschreven in deze gebruikershandleiding. Bewaar het product in de oorspronkelijke verpakking.
- Berg het product altijd op in een droge, goed geventileerde ruimte, buiten bereik van kinderen.
- Bescherm het product tijdens transport tegen trillingen en schokken.

## 9) RECYCLEN

De verpakking is recyclebaar en voorzien van een recycle symbool. Voer de verpakking af in overeenstemming met lokaal geldende regelgeving. Houd het verpakkingsmateriaal buiten bereik van kinderen; het kan gevaar opleveren.

**Alle in deze handleiding vermelde informatie en specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.**

## AANWIJZING TER BESCHERMING VAN HET MILIEU (WEEE, richtlijn betreffende afval van elektrische en elektronische apparatuur).



Uw product is vervaardigd van kwalitatief hoogwaardige materialen en onderdelen die gerecycled en opnieuw gebruikt kunnen worden.

Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar dient bij een speciaal inzamelpunt voor het hergebruik van elektrische en elektronische apparaten te worden ingeleverd. Het afvalcontainer-met-kruis symbool op het artikel, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attendeert u hierop. De gebruikte grondstoffen zijn geschikt voor hergebruik.

Met het hergebruik van gebruikte apparaten of grondstoffen levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar

het dichtstbijzijnde inzamelpunt. Gooi accu's en batterijen niet weg met het huisvuil. Gooi accu's niet weg, maar lever ze in bij een lokaal inzamelpunt voor recycling.

Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie.

Mascot Online BV  
Bellstraat 7  
3861 NP Nijkerk  
The Netherlands  
[www.mascot-online.nl](http://www.mascot-online.nl)



## (FR) MODE D'EMPLOI : LAMPE EXTÉRIEUR ROTATIF DE LED AVEC LE DÉTECTEUR DE MOUVEMENT (LL-OU-SPMD02-S)

### 1) INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ



Les précautions suivantes doivent toujours être observées avant l'utilisation de la LAMPE EXTÉRIEUR ROTATIF DE LED AVEC LE DÉTECTEUR DE MOUVEMENT appelé par la suite 'appareil' :

#### INFORMATIONS GÉNÉRALES

- Lire attentivement le mode d'emploi et bien le conserver. Si l'appareil est donné à une autre personne, lui donner aussi ce mode d'emploi.
- Utiliser cet appareil conformément aux instructions de ce mode d'emploi.
- Cet appareil n'est pas un jouet. Le tenir hors de portée d'enfants et d'animaux domestiques.



**AVERTISSEMENT !** Ne pas laisser traîner le matériel d'emballage. Cela pourrait former un danger pour les enfants. Risque de suffocation !

- Cet appareil est destiné à un usage domestique et privé, et uniquement pour l'usage prévu. L'appareil n'est pas destiné à un usage commercial. Tous autres usages sont jugés inappropriés et peuvent entraîner des dommages matériels ou corporels.



#### INFORMATIONS DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

- Ne pas exposer l'appareil à des contraintes mécaniques.
- Manipuler l'appareil avec précaution. Tout choc, heurt ou chute, même de faible hauteur, peut endommager l'appareil.
- Avant l'utilisation, vérifier si l'appareil ne présente pas de dommages externes visibles. Ne jamais faire fonctionner l'appareil s'il est endommagé.
- Ne pas ouvrir le boîtier car cela pourrait provoquer un choc électrique.
- Ne pas essayer de démonter ou de réparer l'appareil, ou de le modifier de quelque manière que ce soit.
- Les LED ne peuvent pas être remplacés.
- Confier les réparations à un technicien qualifié. Ne jamais essayer de réparer vous-même l'appareil. Des réparations inappropriées peuvent présenter des risques pour l'utilisateur et annuler toute garantie.
- La garantie sera immédiatement annulée si les dommages sont causés par le non-respect du mode d'emploi. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par le non-respect du mode d'emploi, une utilisation négligente ou une utilisation qui ne respecte pas les conditions du mode d'emploi.
- Ne pas permettre à des enfants sans surveillance de nettoyer ou entretenir cet appareil.
- Pour éviter d'endommager l'appareil, ne jamais le plonger dans l'eau ou un autre liquide.



**AVERTISSEMENT !** Ne pas regarder dans les LED allumés de l'appareil pendant trop longtemps. Les LED peuvent causer une blessure ou irritation aux yeux. Ne pas regarder directement dans la source de lumière à l'aide d'un instrument optique qui concentre les rayons lumineux.

- Conserver le mode d'emploi et l'emballage de l'appareil.



#### PILES ET CHALEUR

- Retirer les piles de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période pour éviter des fuites.
- En cas de fuite d'une pile, éviter le contact du liquide de la pile avec la peau ou les yeux. En cas de contact, rincer abondamment à l'eau et consulter un médecin.
- Ne pas ouvrir le boîtier car cela pourrait provoquer un choc électrique.
- Ne pas placer l'appareil à proximité de produits qui deviennent chauds.
- Tenir les piles hors de portée des enfants.
- Ne pas court-circuiter les contacts à l'intérieur du compartiment à piles ni les piles.
- Ne pas écraser, percer, démonter ou endommager les piles.
- Ne pas jeter l'appareil dans le feu, les batteries pourraient exploser.
- Ne pas exposer l'appareil ni les piles à des sources de chaleur excessive telles que le feu.
- Ne pas jeter les piles dans les ordures ménagères. Pour jeter les piles, les amener à la station de recyclage locale. Contacter les autorités locales pour plus de détails.

### 2) UTILISATION PRÉVUE

L'appareil est destiné à un éclairage extérieur. L'appareil n'est pas destiné à d'autres fins. Suivez les instructions de ce mode d'emploi pour vous assurer d'installer et utiliser l'appareil en toute sécurité. Cet appareil est uniquement destiné à un usage privé.

### 3) SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

- Pile : 4x type C
- LED : 6 pcs (3W puissance max. totale)
- Détecteur de mouvement : portée  $\pm 3$  m
- Étanche à l'eau — IP44
- Dimensions : 14 x 14 x 14 cm (LxHxP)
- Poids : 390 g (sans les piles)

### 4) CONTENU DU PACK

- Lampe extérieur rotatif de LED avec le détecteur de mouvement
- Vis de montage
- Mode d'emploi

Ouvrir l'emballage avec précaution avant d'en sortir l'appareil. S'assurer que l'appareil soit complet et en bon état. S'il y a des composants qui manquent ou sont endommagés, contacter le fournisseur et ne pas utiliser le produit. Conserver l'emballage ou le recycler conformément aux réglementations locales.



**ATTENTION !** Pour la sécurité des enfants, ne laissez pas traîner de pièces d'emballage (sacs plastique, boîtes en carton, éléments en polystyrène expansé etc.). Risque de suffocation !

### 5) INSTALLATION ET UTILISATION DE L'APPAREIL

#### INSÉRER LES BATTERIES

- Retirer les 2 vis du couvercle du compartiment à batteries à l'arrière de l'appareil, pour ouvrir le compartiment à batteries. Attention de ne pas endommager le bord en silicone entre le couvercle et l'appareil et bien le conserver.
- Retirer le porte-batteries de l'appareil.
- Placer 4 batteries de type C en respectant la polarité des batteries comme indiqué dans le porte-batteries.
- Replacer le porte-batteries dans l'appareil de telle façon que le clip en métal sur le porte-batteries soit en contact avec les ressorts à l'intérieur du compartiment à batteries de l'appareil.
- Remettre en silicone le couvercle du compartiment à batteries en prenant soin que le bord en silicone soit bien placé entre le couvercle et l'appareil, pour le rendre imperméable.

#### INSTALLATION DE L'APPAREIL

- L'appareil peut être monté sur une surface 'plane'.
- Pour monter l'appareil, utiliser les trous dans le support mural pour marquer l'emplacement où l'appareil doit être installé.
- Percer des trous aux endroits indiqués et insérer les chevilles dans les trous percés.
- Visser les vis dans les chevilles pour installer le support et glisser l'appareil sur le support. S'assurer que les flèches sur le support pointent vers le haut et que les vis soient entièrement insérées dans le support.
- **REMARQUE !** Il est conseillé de marquer, percer et monter d'abord le trou supérieur. Le trou inférieur doit être positionné  $\pm 5$  cm à gauche du trou supérieur, pour pouvoir glisser l'appareil facilement à la verticale sur le support. Tourner ensuite l'appareil à l'angle de détection et d'éclairage désiré.

## FONCTIONNEMENT

Le bouton d'alimentation/mode est situé à l'arrière de l'appareil, au-dessus du compartiment à batteries.

L'appareil a 3 modes de fonctionnement (AUTO - ON - OFF). Les modes de fonctionnement défilent dans l'ordre suivant : = AUTO => OFF => ON => OFF.

- Mode ON : les LED de l'appareil sont allumées en permanence.
- Mode OFF : les LED de l'appareil ne s'allument pas, même si un mouvement est détecté.
- Mode AUTO : la fonction de détection de mouvement est activée et la LED à côté du bouton s'allumera.

## CAPTEUR DE MOUVEMENT

Le capteur de mouvement a une portée jusqu'à 3 mètres avec un angle de 90 degrés. Lorsque le capteur détecte un mouvement, la lampe LED s'allumera pendant  $\pm$  25 secondes.

### IMPORTANT :

**ATTENTION !** Le capteur de mouvement de l'appareil est destiné pour fonctionner dans le noir. S'il y a de fortes sources lumineuses à proximité de l'appareil, telles que des réverbères, lampes de corridor, etc., les LED de l'appareil risquent de pas fonctionner. Si c'est le cas, vous devrez soit ÉTEINDRE les sources lumineuses à proximité, soit déplacer l'appareil vers un endroit où il y a moins de sources lumineuses.

## 6) NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Un nettoyage adéquat et régulier assurera un fonctionnement sûr et prolongera la durée de vie de l'appareil. Utilisez un chiffon sec pour enlever la poussière de l'appareil.

### Attention !

- Ne nettoyez pas l'appareil avec des produits chimiques puissants, des agents alcalins, abrasifs ou désinfectants, ceux-ci pourraient endommager la surface du produit.
- N'immergez pas l'appareil ou sa base dans l'eau ou tout autre liquide.

## 7) RÉPARATION ET SERVICE

L'appareil ne contient aucune partie qui puisse être réparée par l'utilisateur. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Faites toujours réparer l'appareil par un centre de réparation qualifié.

## 8) STOCKAGE ET TRANSPORT

- Lorsque vous stockez l'appareil, il doit d'abord être nettoyé conformément à la description dans ce mode d'emploi. L'appareil doit être stocké dans son emballage d'origine.
- Stockez toujours l'appareil dans un endroit sec et bien aéré et hors de portée des enfants.
- Protégez l'appareil des vibrations et chocs pendant le transport.

## 9) RECYCLAGE

Le matériel d'emballage est recyclable et marqué d'un symbole de recyclage. L'emballage doit être recyclé en conformité avec les réglementations locales. Le matériel d'emballage doit être tenu hors de portée des enfants, car il pourrait être dangereux.

**Tous contenus et spécifications mentionnés dans ce manuel peuvent être modifiés sans préavis.**

## INSTRUCTIONS DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT (DEEE, directive relative aux déchets des équipements électriques et électroniques).



Votre produit a été fabriqué avec des matériaux et des pièces de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés. Arrivé en fin de vie, ce produit ne doit pas être déposé avec les ordures ménagères habituelles mais remis à un point de collecte spécial aux fins de recyclage des appareils électriques et électroniques. Votre attention sera attirée en ce sens par le symbole «conteneur de déchets» qui figure sur l'article, le mode d'emploi et sur l'emballage. Les matières premières utilisées sont recyclables.

Avec le recyclage des appareils ou des matières premières utilisés, vous apportez une contribution importante à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès de la municipalité sur le point de collecte le plus proche. Ne pas jeter les batteries dans vos ordures ménagères. Pour vous débarrasser des batteries, remettez-les à votre station de recyclage local. Pour de plus amples informations, contactez les services compétents de votre municipalité.

Mascot Online BV  
Bellstraat 7  
3861 NP Nijkerk  
The Netherlands  
[www.mascot-online.nl](http://www.mascot-online.nl)



## (DE) BEDIENUNGSANLEITUNG: SCHWENKBARER LED-AUSSEN-STRAHLER MIT BEWEGUNGSMELDER (LI-OU-SPMD02-S)

### 1) SICHERHEITSHINWEISE



**Vor Gebrauch der SCHWENKBARER LED-AUSSEN-STRAHLER MIT BEWEGUNGSMELDER (im folgenden als „Gerät“ bezeichnet) immer die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen ergreifen:**

#### ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- Lesen Sie sich diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf. Wenn Sie dieses Gerät an andere Personen weitergeben, geben Sie bitte auch diese Bedienungsanleitung mit.
- Verwenden Sie dieses Gerät nur so, wie es in dieser Anleitung beschrieben wird.
- Das Gerät ist kein Spielzeug. Von Kindern und Haustieren fernhalten.



**WARNHINWEIS!** Lassen Sie kein Verpackungsmaterial achtlos herumliegen. Kinder könnten dieses als gefährliches Spielmaterial verwenden. Erstickungsgefahr!

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den privaten und Hausgebrauch und für den beabsichtigten Zweck bestimmt. Das Gerät ist nicht für die kommerzielle Verwendung geeignet. Alle anderen Verwendungszwecke gelten als unangemessen und können zu Sach- oder sogar Personenschäden führen.



#### ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN

- Setzen Sie das Gerät keiner mechanischen Beanspruchung aus.
- Behandeln Sie das Gerät bitte vorsichtig. Aufpralle, Stöße oder Herunterfallen, auch aus geringer Höhe, können das Gerät beschädigen.
- Überprüfen Sie das Gerät vor der Benutzung auf sichtbare äußere Schäden. Nehmen Sie das Gerät nie in Betrieb, wenn es beschädigt ist.
- Öffnen Sie nicht das Gehäuse, da dies zu einem Stromschlag führen kann.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen oder zu reparieren oder in irgendeiner Weise zu ändern.
- Die LED können nicht ersetzt werden.
- Reparaturen dürfen nur von qualifizierten Fachleuten ausgeführt werden. Versuchen Sie nie, das Gerät selbst zu reparieren. Falsche Reparaturen können ein erhebliches Risiko für den Benutzer darstellen und werden Garantieansprüche ungültig machen.
- Die Garantie erlischt sofort, wenn ein Schaden durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht wurde. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch Nichteinhaltung der Bedienungsanleitung, fahrlässige Verwendung oder Nichtbeachtung der Bedingungen in dieser Bedienungsanleitung entstehen.
- Kinder dürfen dieses Gerätes nicht ohne Aufsicht reinigen oder warten.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder in eine andere Flüssigkeit, um Schäden zu verhindern.



**WARNUNG!** Schauen Sie nicht einen längeren Zeitraum in die beleuchteten LED des Geräts. Die LED können Verletzungen oder Reizungen der Augen verursachen. Schauen Sie mit optischen Instrumenten, die sich auf Lichtstrahlen konzentrieren, nicht direkt in die Lichtquelle.

- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung des Geräts und die Verpackung auf.



#### BATTERIEN UND WÄRME

- Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn es eine längere Zeit nicht verwendet wird, um Auslaufen der Batterien zu vermeiden.
- Wenn die Batterie ausläuft, nicht zulassen, dass Batterieflüssigkeit in Kontakt mit Haut oder Augen kommt. Wenn Sie mit Batterieflüssigkeit in Kontakt gekommen sind, waschen Sie die betroffene Stelle mit reichlich Wasser und holen ärztlichen Rat ein.
- Öffnen Sie nicht das Gehäuse, da dies zu einem Stromschlag führen kann.
- Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe von heißen Gegenständen.
- Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Die Kontakte innerhalb des Batteriefachs oder andere Batterien nicht kurzschließen.

- Die Batterien nicht zerstören, durchbohren, auseinandernehmen oder auf andere Weise beschädigen.
- Das Gerät nicht im Feuer entsorgen, da die Batterien explodieren könnten.
- Das Gerät und die Batterien nicht übermäßiger Wärmezufuhr wie Feuer aussetzen.
- Keine Batterien in den Hausmüll entsorgen. Batterien können an Ihren lokalen Recycling-Stationen entsorgt werden. Informationen erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung.

### 2) VERWENDUNGSZWECK

Das Gerät ist zur Beleuchtung im Freien bestimmt. Das Gerät ist für andere Zwecke nicht geeignet. Halten Sie sich an die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung, damit Sie das

Gerät sicher installieren und verwenden können. Das Gerät eignet sich ausschließlich für die private Nutzung.

### 3) TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

- Batterie: 4x type C
- LED: 6 Stk. (insgesamt 3W max. LED-Leistung)
- Bewegungserkennung:  $\pm 3$  m Reichweite
- Wasserfest – IP44
- Abmessungen: 14 x 14 x 14 cm (LxHxB)
- Gewicht: 390 g (ohne Batterien)

### 4) PACKUNGSGEHÄLT

- Schwenkbarer LED-Außenstrahler mit Bewegungsmelder
- Schraubensatz für die Montage
- Bedienungsanleitung

Öffnen Sie die Verpackung sorgfältig, bevor Sie das Gerät herausnehmen. Stellen Sie sicher, dass es vollständig und unbeschädigt ist. Sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, kontaktieren Sie den Hersteller und verwenden Sie das Produkt nicht. Die Verpackung aufbewahren oder in Übereinstimmung mit den örtlichen Vorschriften recyceln.



**ACHTUNG! Lassen Sie die Verpackung (Plastiktüten, Kartonschachteln, Polystyrolelemente usw.) zum Schutz von Kindern nicht herumliegen. Es besteht Erstickungsgefahr!**

### 5) INSTALLATION UND VERWENDUNG DES PRODUKTS

#### EINLEGEN DER BATTERIEN

- Die 2 Schrauben des Batteriefachdeckels auf der Rückseite des Geräts entfernen, um an das Batteriefach zu gelangen. Achten Sie darauf, den Silikonring zwischen dem Batteriefachdeckel und dem Gerät nicht zu beschädigen und gut aufzubewahren.
- Den Batteriehalter vom Gerät entfernen.
- 4 x Batterien Typ C einlegen, dabei die auf dem Batteriehalter angegebene Polarität beachten.
- Den Batteriehalter in die Rückseite des Geräts legen und darauf achten, dass Sie ihn richtig einsetzen, sodass die Metallrippe auf dem Batteriehalter Kontakt mit den Federn im Batteriefach des Geräts haben.
- Jetzt den Batteriefachdeckel wieder am Batteriefach des Geräts anbringen und sicherstellen, dass Sie den Silikonring vorsichtig zwischen den Deckel und das Gerät legen, damit es wasserfest bleibt.

#### BEFESTIGUNG DES GERÄTS

- Das Gerät kann auf einer „ebenen“ Oberfläche befestigt werden.
- Zur Befestigung des Geräts die Löcher in der Wandhalterung benutzen, um die Stelle zu kennzeichnen, an der die Halterung befestigt und das Gerät angebracht werden soll.
- Löcher an den gekennzeichneten Stellen bohren und die Befestigungsdübel in die gebohrten Löcher stecken.
- Dann die Schrauben verwenden, um die Halterung zusammenzubauen und das Gerät über die befestigte Halterung schieben. Achten Sie darauf, dass die Pfeile auf der Halterung nach oben zeigen und die Schrauben vollkommen in die Halterung eingesetzt wurden. **HINWEIS!** Am besten das am höchsten liegende Loch zuerst kennzeichnen, bohren und befestigen. Das unterste Loch muss  $\pm 5$  cm links vom obersten Loch liegen, damit das Gerät einfach vertikal über die Halterung geschoben werden kann. Drehen Sie das Gerät jetzt in den Winkel, der zum Erkennen und zur Beleuchtung des Bereichs gewünscht wird.

## LEISTUNGSMODUS

Der Leistungs-/Modus-Schalter befindet sich auf der Rückseite des Geräts über dem Batteriefach.

Das Gerät hat 3 Betriebsmodi (AUTO – ON – OFF). Der Funktionskreislauf des Modus-Schalters = AUTO => OFF => ON => OFF.

- ON Modus: Die LEDs des Geräts werden ständig aufleuchten
- OFF Modus: Die LEDs des Geräts werden nicht aufleuchten, auch nicht, wenn eine Bewegung erkannt wird.
- AUTO Modus: Die Bewegungserkennungsfunktion ist aktiviert und die LED neben dem Schalter wird aufleuchten.

## BEWEGUNGSSENSOR

Der Bewegungssensor hat eine Reichweite von 3 m und einen 90 Grad Winkel. Sobald der Bewegungssensor eine Bewegung feststellt, wird die LED-Leuchte  $\pm 25$  Sekunden lang aufleuchten.

## WICHTIG!

**BITTE BEACHTEN!** Der Bewegungssensor des Geräts wurde zur Funktion im Dunkeln entwickelt. Wenn es starke Lichtquellen in der Nähe des Geräts gibt, sowie Straßenlampen, Flurbeleuchtung usw. werden die LED-Lampen am Gerät eventuell nicht funktionieren. In diesem Fall müssen Sie entweder die angrenzenden Lichter ausschalten oder das Gerät an einem Ort mit weniger Lichtquellen anbringen.

## 6) REINIGUNG UND WARTUNG

Eine gute und regelmäßige Reinigung gewährleistet den sicheren Betrieb und verlängert die Lebensdauer des Geräts. Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch.

### ACHTUNG!

- Reinigen Sie das Gerät nicht mit starken Chemikalien- oder alkalischen, scheuernden oder desinfizierenden Reinigungsmitteln, dass diese die Oberfläche des Produkts beschädigen können.
- Tauchen Sie das Gerät oder seine Basis niemals unter Wasser oder in eine andere Flüssigkeit.

## 7) REPARATUR UND SERVICE

Das Gerät enthält keine Teile, die von der Nutzerin oder dem Nutzer gewartet werden können. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Lassen Sie eine Reparatur immer von einem qualifiziertem Reparaturbetrieb vornehmen.

## 8) LAGERUNG & TRANSPORT

- Bevor Sie das Gerät lagern, muss es nach den Angaben in dieser Bedienungsanleitung gereinigt werden. Das Gerät sollte in der Original-Verpackung gelagert werden.
- Lagern Sie das Gerät immer an einem trockenen und gut belüfteten Raum außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Schützen Sie das Gerät beim Transport vor Vibrationen und Stößen.

## 9) RECYCLING

Die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und tragen ein Recycling-Symbol. Die Verpackung sollte entsprechend den regionalen Bestimmungen recycelt werden. Verpackungsmaterialien sollte immer außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden, da sie eine Gefahr darstellen können.

**Änderung aller Inhalte und der technischen Daten in dieser Anleitung ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.**

## ANWEISUNGEN ZUM SCHUTZ DER UMWELT (WEEE, das Gesetz für den Umgang mit Elektro- und Elektronikabfällen).



Ihr Produkt wurde mit hochwertigen Materialien und Teilen gebaut, die wiederverwertet und erneut verwendet werden können. Dieses Produkt kann am Ende seiner Lebensdauer nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern muss zu einer speziellen Sammelstelle für Elektro- und Elektronikabfälle gebracht werden. Diese Anforderung wird durch das Symbol einer durchgestrichenen Abfalltonne auf dem Produkt, im Benutzerhandbuch oder auf der Verpackung angegeben. Die verwendeten Rohstoffe sind wiederverwertbar.

Durch die Wiederverwertung von Altgeräten und Rohstoffen leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt. Erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeinde nach einer Sammelstelle in Ihrer Nähe.

Batterien nicht im Hausmüll entsorgen. Bringen Sie die Batterien zu einer örtlichen Recyclingannahme. Fragen Sie Ihre örtliche Stadtverwaltung nach Informationen.

Mascot Online BV  
Bellstraat 7  
3861 NP Nijkerk  
The Netherlands  
[www.mascot-online.nl](http://www.mascot-online.nl)

